

# ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ

## ОДОБРЕНИЕ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА



Серия RU № 0005429

№ TC RU E-DE.MT02.00213.П1

Срок действия с 08 февраля 2016 г. по 07 февраля 2019 г.

### ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ

механических транспортных средств и прицепов, их составных частей и предметов оборудования  
"САТР-ФОНД" Межотраслевого Фонда "Сертификация автотранспорта САТР" (ОС "САТР-ФОНД")  
юридический адрес: 125480, г. Москва, ул. Героев Панфиловцев, 24; фактические адреса: 125480,  
г. Москва, ул. Героев Панфиловцев, 24; 125438, г. Москва, ул. Автомоторная, 2;  
тел.: (495) 454-42-27, (495) 456-62-51, (495) 496-82-44 / факс: (495) 454-72-12, (495) 496-82-44;  
электронная почта: mail@satrfond.ru; аттестат аккредитации № РОСС RU.0001.11MT02

### ТРАНСПОРТНЫЕ СРЕДСТВА

МАРКА	VOLKSWAGEN
КОММЕРЧЕСКОЕ НАИМЕНОВАНИЕ	Golf, Golf GTI, Golf R, Golf Variant, Golf Sportsvan
ТИП	AU, AUV
МОДИФИКАЦИИ	—
КАТЕГОРИЯ	M <sub>1</sub>
ЭКОЛОГИЧЕСКИЙ КЛАСС	5
ЗАЯВИТЕЛЬ И ЕГО АДРЕС	Общество с ограниченной ответственностью "ФОЛЬКСВАГЕН Груп Рус", ОГРН: 1025005336564, юридический и фактический адрес: 248926, г. Калуга, ул. Автомобильная, 1, Российская Федерация, тел.: +7 (499) 957-00-00, факс: +7 (499) 957-39-99, электронная почта: reception@volkswagen.ru
ИЗГОТОВИТЕЛЬ И ЕГО АДРЕС	Volkswagen AG, Berliner Ring 2, D-38440, Wolfsburg, Германия
ПРЕДСТАВИТЕЛЬ ИЗГОТОВИТЕЛЯ И ЕГО АДРЕС	Представитель в Российской Федерации: Общество с ограниченной ответственностью "ФОЛЬКСВАГЕН Груп Рус", ОГРН: 1025005336564, юридический и фактический адрес: 248926, г. Калуга, ул. Автомобильная, 1, Российская Федерация, тел.: +7 (499) 957-00-00, факс: +7 (499) 957-39-99 электронная почта: reception@volkswagen.ru Представитель в Республике Беларусь: Совместное общество с ограниченной ответственностью "Атлант-М Фарцойгхандель", УНП: 600548443, юридический и фактический адрес: 220019, г. Минск, ул. Шаранговича, 22, ком. 230, Республика Беларусь, тел.: +375 (17) 259-95-33, факс: +375(17) 259-93-33, электронная почта: volkswagen@atlantm.com



ПРЕДСТАВИТЕЛЬ ИЗГОТОВИТЕЛЯ И ЕГО АДРЕС (продолжение)	Представитель в Республике Казахстан: Товарищество с ограниченной ответственностью "MERCUR AUTO LTD", БИН: 030640000234, юридический и фактический адрес: 050054, г. Алматы, ул. Майлина, 79, Республика Казахстан, тел.: +7 (727) 251-10-51, факс: +7 (727) 237-49-38, электронная почта: info@mercur.kz
СБОРОЧНЫЙ ЗАВОД И ЕГО АДРЕС	Volkswagen AG, Berliner Ring 2, D-38440, Wolfsburg, Германия; Volkswagen of South Africa (Pty) Ltd., ZA-6230, Uitenhage, Южно-Африканская Республика; Volkswagen Sachsen GmbH, D-08058, Zwickau, Германия; Volkswagen Slovakia, a.s., SK-84302, Bratislava, Словакия; Audi Brussels S.A./N.V., BE-1190, Brussel, Бельгия; Volkswagen Osnabruck GmbH, Karmann Strasse 1, DE-49084, Osnabruck, Германия; Volkswagen de Mexico S.A. de C.V., Autopista Mexico-Puebla, km 116, San Lorenzo Almecatla, Cuautlancingo, Puebla C. P. 72700, Мексика
ПОСТАВЩИК СБОРОЧНЫХ КОМПЛЕКТОВ И ЕГО АДРЕС	—

соответствуют требованиям технического регламента Таможенного союза "О безопасности колесных транспортных средств".

Действие данного ОДОБРЕНИЯ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА распространяется на серийно выпускаемую продукцию.

Данное ОДОБРЕНИЕ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА без приложений недействительно.

Приложение № 1. Общие характеристики транспортного средства

Приложение № 2. Перечень документов, явившихся основанием для оформления ОДОБРЕНИЯ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

Приложение № 3. Описание маркировки транспортного средства

Приложение № 4. Общий вид транспортного средства на трех страницах

#### ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Отнесение транспортных средств к экологическому классу 5 подтверждается кодом производителя (Pr. Code), который указывается на наклейке в сервисной книжке автомобиля, копия наклейки расположена в багажном отсеке автомобиля в нише запасного колеса.

Экологический класс	Коды производителя (Pr.Code)
5	7MG, 7MJ, 7MF, 7MV, 7MQ, 7MM, 7MP, 7NI

Руководитель органа по сертификации



подпись

Б.В. Кисуленко

инициалы, фамилия

Дата оформления « 05 » февраля 2016 г.

**ОДОБРЕНИЕ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА УТВЕРЖДЕНО.**

Внесена запись в реестр за № TC RU E-DE.MT02.00213.П1 от « 05 » февраля 2016 г.

Руководитель

(заместитель руководителя)

РОССТАНДАРТА

наименование уполномоченного  
органа государственного управления



подпись

А.В. Кулешов

инициалы, фамилия

к одобрению типа транспортного средства № TC RU E-DE.MT02.00213.П1

## ОБЩИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

для автомобилей с коммерческим наименованием:	Golf, Golf GTI, Golf R	Golf Variant, Golf Sportsvan
Колесная формула / ведущие колеса	4 x 2 / передние (код привода X0) или 4 x 4 / все (код привода X1)	
Схема компоновки транспортного средства	переднеприводная или полноприводная	
Расположение двигателя	переднее поперечное	
Тип кузова/количество дверей	цельнометаллический, несущий,	
	хэтчбек / 3 или 5	универсал / 5
Количество мест для сидения	5 (первый ряд – 2, второй ряд – 3)	
Габаритные размеры, мм		
– длина	4255...4276 (4349...4364) <sup>1</sup>	4338...4562 (4434...4680) <sup>1</sup>
– ширина	1790...1799	1799...1807
– высота	1436...1492	1446...1613
База, мм	2620...2629	2620...2670
Колея передних / задних колес, мм	1527...1550 / 1496...1522	1533...1550 / 1502...1526

<sup>1</sup> с установленным сцепным устройством

тип двигателя	Масса транспортного средства в снаряженном состоянии, кг	Технически допустимая максимальная масса транспортного средства, кг	Технически допустимая максимальная масса, приходящаяся на каждую из осей транспортного средства, начиная с передней оси, кг		Максимальная масса прицепа, кг	
			на переднюю ось	на заднюю ось	прицеп без тормозной системы	прицеп с тормозной системой
Тип - AU, коммерческое наименование Golf, Golf GTI, тип кузова – хэтчбек код привода – X0						
CWVA	1137...1480	1720...1780	890...930	880...900	590...620	1200
CZCA	1163...1480	1730...1780	930...960	850...880	610...630	1400
CZDA	1204...1520	1780...1820	940...970	890...900	630...650	1500
Тип - AU, коммерческое наименование Golf R, тип кузова – хэтчбек код привода – X1						
CJXB	1396...1700	1940...2000	1030...1080	960...980	буксировка прицепа не предусмотрена	
CJXC	1402...1710	1960...2010	1050...1080	960...980		
Тип - AUV, коммерческое наименование Golf Variant, тип кузова – универсал код привода – X0						
CWVA	1216...1550	1820...1850	880...910	990	640...650	1200
CZCA	1255...1600	1880...1900	920...940	1010	660...670	1400
CZDA	1285...1610	1890...1910	930...950	1010	670...680	1500
Тип - AUV, коммерческое наименование Golf Sportsvan, тип кузова – универсал код привода – X0						
CZCA	1293...1600	1880...1900	970...990	960	680...690	1400
CZDA	1321...1600	1880...1900	970...990	960	690...700	1500
CWVA	1253...1600	1820...1900	930...970	940	650...670	1200

## Приложение № 1

Двигатель внутреннего сгорания (марка, тип)	VOLKSWAGEN		
	CZCA	CZDA	
	четырёхтактный, с искровым зажиганием		
– обозначение на блоке двигателя	CZC	CZD	
– количество и расположение цилиндров	4, рядное	4, рядное	
– рабочий объем цилиндров, см <sup>3</sup>	1395	1395	
– степень сжатия	10.0	10.5	
– максимальная мощность, кВт (мин <sup>-1</sup> ) по Правилам ЕЭК ООН № 85	92 (5000...6000)	110 (5000...6000)	
– максимальный крутящий момент, Н·м (мин <sup>-1</sup> )	200 (1400...4000)	250 (1500...3500)	
Топливо	бензин с октановым числом не менее 95		
Система питания (тип)	непосредственный впрыск топлива		
Блок управления (маркировка)	Bosch, MED 17.5.25 04E 906 027 xx	Bosch, MED 17.5.25 04E 906 027 xx	
Форсунки (маркировка)	04E 906 036 xx	04E 906 036 xx	
Нагнетатель воздуха (тип, маркировка)	MHI, TD025M2sbR-07T2-2.3	IHI JHJ MHI 10656, TD025L4bR-03*07WDT-2.7	
Воздушный фильтр (тип, маркировка)	Volkswagen, 04E 183, с сухим бумажным элементом		
Глушители шума впуска (маркировка)	04E 183	04E 183	
Система зажигания (тип)	Volkswagen / AUDI, TCI, микропроцессорная		
Катушки зажигания (маркировка)	VW, S3 или другие типы, одобренные VW		
Свечи (маркировка)	VW, R0, R1, R5, R6, Rx или другие типы, одобренные VW		
Система выпуска и нейтрализации отработавших газов	два глушителя; система нейтрализации отработавших газов		
Нейтрализаторы (маркировка)	5Q0 178 B?	5N0 166 D?/5Q0 178 B?	
Глушители (маркировка)			
– 1 ступень	5Q0 118	5Q0 118 B	
– 2 ступень	5Q0 120/5Q0 120 AD	5Q0 120 F или 5Q0 120 AG	
Двигатель внутреннего сгорания (марка, тип)	VOLKSWAGEN		Audi
	CWVA	CJXB	CJXC
	четырёхтактный, с искровым зажиганием		
– обозначение на блоке двигателя	CWV	CJX	CJX
– количество и расположение цилиндров	4, рядное		
– рабочий объем цилиндров, см <sup>3</sup>	1598	1984	1984
– степень сжатия	10.5	9.6	9.6
– максимальная мощность, кВт (мин <sup>-1</sup> ) по Правилам ЕЭК ООН № 85	81 (5800)	206 (5100...6500)	221 (5500...6200)
– максимальный крутящий момент, Н·м (мин <sup>-1</sup> )	155 (3800...4000)	380 (1800...5100)	380 (1800...5500)
Топливо	бензин с октановым числом не менее 95	бензин с октановым числом не менее 98	
Система питания (тип)	многоточечный впрыск топлива	непосредственный впрыск топлива	
	MED 17.5.26	SIMOS 12/ SIMOS 18	SIMOS 12
Блок управления (маркировка)	04E 906 057 ??	SIMOS, 5G0 906 259 ??	
Форсунки (маркировка)	04E 906 031 F	06L 906 036 ? или 06L 906 031 ?	

## Приложение № 1

для двигателя:	CWVA	CJXB	CJXC
Нагнетатель воздуха (тип, маркировка)	—	ИИ JHJ, 06K 145 702 xx, 1655T14.1458C19	
Воздушный фильтр (тип, маркировка)	Volkswagen, 04E 183 A	Audi, 5Q0 183	
Глушители шума впуска (маркировка)	Volkswagen, 04E 183 A	Audi, 5Q0 183	
Система зажигания (тип)	Volkswagen / AUDI, TSZ, TCI, микропроцессорная	Audi, TSZ, микропроцессорная	
Катушка (модуль) зажигания (маркировка)	VW, S3 или другие типы, одобренные VW	S3 x 4	
Свечи (маркировка)	VW, R0, R1, R5, R6, Rx или другие типы, одобренные VW	Audi, R0, R1, R5 или аналогичные Bosch, NGK, Champion, Beru	
Система выпуска и нейтрализации отработавших газов	два или три глушителя; система нейтрализации отработавших газов		
Нейтрализаторы (маркировка)			
— 1 степень	5N0 166 D?	5Q0 178 A?	5Q0 178 A?
— 2 степень	5Q0 178 E?	—	—
Глушители (маркировка)			
— 1 степень	5Q0 118 P?	5Q0 119 H?	5Q0 119 H?
— 2 степень	5Q0 120 AH или 5Q0 119 F?	5Q0 120 AP	5Q0 120 AP или 5Q0 120 + 5Q0 120 A
для автомобилей с двигателем:	CZDA	CZCA	
код привода:	X0		
Трансмиссия	механическая		
Сцепление (марка, тип)	двойное, многодисковое, работающее в масле		
Коробка передач (марка, тип)	FD7CW006	FD7CW001	
	автоматическая, с возможностью ручного управления		
число передач и передаточные числа	вперед – 7, назад – 1		
I -	3.500	3.765	
II -	2.087	2.273	
III -	1.343	1.531	
IV -	0.940	1.122	
V -	0.974	1.176	
VI -	0.780	0.951	
VII -	0.653	0.795	
3.X. -	3.722	4.170	
Главная передача (тип)	цилиндрическая, косозубая		
— передаточное число	4.800 / 3.429 / 4.500**	4.438 / 3.227 / 4.176**	

\*\* при включении I – IV передач / V – VII передач / передачи заднего хода



## Приложение № 1

для автомобилей с двигателем:	CZDA	CZCA
код привода:	X0	
<b>Трансмиссия</b>	механическая	
Сцепление (марка, тип)	сухое, однодисковое	
Коробка передач (марка, тип)	FM62S022	FM6AJ009
число передач и передаточные числа	механическая, с ручным управлением вперед – 6, назад – 1	
I -	3.778	3.615
II -	2.118	1.947
III -	1.360	1.281
IV -	1.029	0.973
V -	0.857	0.778
VI -	0.733	0.646
3.X. -	3.600	3.182
Главная передача (тип)	цилиндрическая, косозубая	
– передаточное число	3.647	4.056

для автомобилей с двигателем:	CJXB, CJXC	CWVA
код привода:	X1	X0
<b>Трансмиссия (тип)</b>	механическая	гидромеханическая
Сцепление (марка, тип)	сухое, однодисковое	двойное, многодисковое, работающее в масле
Коробка передач (марка, тип)	AM6FB002	AD6D9016
передаточные числа	с ручным управлением	автоматическая, с возможностью ручного управления
число передач	вперед – 6, назад – 1	
I -	3.357	2.933
II -	2.087	1.833
III -	1.481	1.300
IV -	1.088	0.975
V -	1.097	1.030
VI -	0.912	0.825
3.X. -	3.990	3.352
Главная передача (тип)	цилиндрическая, косозубая (передняя) + гипоидная (задняя)	цилиндрическая, косозубая
– передаточное число	4.235 / 3.273*	4.769 / 3.444*
		3.683

\* при включении I – IV передач / V – VI передач, передачи заднего хода

<b>Подвеска</b>	
Передняя (описание)	независимая, типа Макферсон, со стабилизатором поперечной устойчивости
Задняя (описание)	независимая, пружинная, рычажная, с гидравлическими амортизаторами, со стабилизатором поперечной устойчивости
<b>Рулевое управление (описание)</b>	с электрическим усилителем
– рулевой механизм (тип)	"шестерня - рейка"

## Приложение № 1

<b>Тормозные системы</b>	
Рабочая (описание)	гидравлический двухконтурный привод с диагональным разделением на контуры, с АБС, с усилителем для экстренного торможения (НВА), с электронным распределением тормозного усилия (EBV); тормозные механизмы всех колес – дисковые
Запасная (описание)	каждый контур рабочей тормозной системы
Стояночная (описание)	механический (тросовый) привод тормозных механизмов задних колес

Шины	обозначение размера	индекс несущей способности для максимально допустимой нагрузки	обозначение категории скорости
Обычные	195/65 R15	91	T, H, V
	205/50 R17	93	V, T, H, W
	205/55 R16	91	V, T, H, W
	225/35 R19	88	Y
	225/40 R18	92	Y, H, V
	225/45 R17	91	V, T, H, W
Шины временного использования	T125/70 R16	96	M
	T125/70 R18	99	M

<b>Оборудование транспортного средства</b>	<p>кондиционер или климатическая установка (хладагент R134A), противобуксовочная система (ASR), электронная система контроля устойчивости (ESP), электронная блокировка дифференциала (EDS), система крепления детского сиденья «ISOFIX», подушки безопасности, система мониторинга давления воздуха в шинах (TPMS)</p> <p>по заказу: акустическая система для парковки (APS), навигационная система, подготовка под установку телефона, бортовой компьютер, стереосистема, CD-проигрыватель, DVD-проигрыватель с откидным экраном, навигационная система, подъемно-сдвижной люк в крыше с электрическим приводом со встроенной солнечной батареей, задние сиденья со встроенными детскими сиденьями, противоугонное устройство, система дистанционного управления гаражными воротами, система автоматического управления дальним светом (Light Assist), парковочный автопилот (Park Assist), круиз-контроль, сцепное устройство, домкрат, знак аварийной остановки; антенны наружные (радио, телевизионные, систем спутниковой навигации)</p>
--	--



Руководитель органа по сертификации



Подпись

Б.В. Киселенко

инициалы, фамилия

к одобрению типа транспортного средства № TC RU E-DE.MT02.00213.П1

**Перечень документов, явившихся основанием для оформления  
ОДОБРЕНИЯ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА**

Элементы объектов технического регулирования, в отношении которых установлены требования безопасности	Наименование и происхождение документа, подтверждающего соответствие	Номер документа и дата выпуска
1	2	3
Выступающие части конструкции, пункт 11 TP TC 018/2011	Декларация о соответствии, Общество с ограниченной ответственностью "ФОЛЬКСВАГЕН Груп Рус", Российская Федерация	Д-DE.MT27.B.00399 с 22.12.2014 г. по 21.12.2018 г.
Кондиционеры и холодильное оборудование, пункт 12 TP TC 018/2011	— " —	— " —
Возможность оснащения аппаратурой спутниковой навигации, пункт 13 TP TC 018/2011	— " —	— " —
Интерфейс, пункт 15 TP TC 018/2011	— " —	— " —
Световозвращатели, Правила ЕЭК ООН № 3-02	Сообщение, Kraftfahrt-Bundesamt, Germany	E1 050762 Ext.08 от 16.09.2015 г.
Устройства для освещения заднего регистрационного знака, Правила ЕЭК ООН № 4-00	— " —	— " —
Указатели поворота, Правила ЕЭК ООН № 6-01	— " —	— " —
Габаритные огни, сигналы торможения, Правила ЕЭК ООН № 7-02	— " —	— " —
Устойчивость к воздействию внешних источников электромагнитного излучения и электромагнитная совместимость, Правила ЕЭК ООН № 10-03	— " —	E1 033369 Ext.04 от 07.12.2010 г. E1 036763 Ext.12 от 09.12.2015 г.
Замки и петли дверей, Правила ЕЭК ООН № 11-03	Сообщение, RDW, The Netherlands	E4-11R-030109 Ext.08 от 08.06.2012 г. E4-11R-030248 Ext.01 от 14.02.2014 г.
Травмобезопасность рулевого управления, Правила ЕЭК ООН № 12-04	— " —	E4 12R-040134 Ext.10 от 10.12.2015 г.





## Приложение № 2

1	2	3
Эффективность тормозных систем, Правила ЕЭК ООН № 13Н-00	Сообщение, RDW, The Netherlands	E4-13HRESC-000357 Ext.08 от 09.10.2015 г. E4-13HRESC-000358 Ext.06 от 14.10.2014 г. E4-13HRESC-000404 Ext.03 от 27.11.2014 г. E4-13HRESC-000405 Ext.02 от 27.11.2014 г. E4-13HRESC-000432 Ext.02 от 17.09.2014 г. E4-13HRESC-000459 Ext.01 от 17.09.2014 г. E4-13HRESC-000460 Ext.01 от 17.09.2014 г.
Места крепления ремней безопасности, Правила ЕЭК ООН № 14-07	— " —	E4-14R-060113 Ext.06 от 25.11.2010 г. E4-14R-070406 Ext.03 от 11.09.2015 г.
Оснащение транспортных средств удерживающими системами, Правила ЕЭК ООН № 16-06	Сообщение, Kraftfahrt-Bundesamt, Germany	E1 061436 Ext.04 от 04.01.2016 г.
Прочность сидений и их креплений Правила ЕЭК ООН № 17-08	Сообщение, RDW, The Netherlands	E4-17RA-080103 Ext.09 от 25.11.2010 г. E4-17RA-080367 Ext.03 от 11.09.2015 г. E4-17RA-080487 Ext.03 от 11.09.2015 г.
Передние противотуманные фары, Правила ЕЭК ООН № 19-03, 04	Сообщение, Kraftfahrt-Bundesamt, Germany	E1 050762 Ext.08 от 16.09.2015 г.
Травмобезопасность внутреннего оборудования, Правила ЕЭК ООН № 21-01	Сообщение, RDW, The Netherlands	E4-21R-010223 Ext.01 от 01.12.2014 г.
Фонари заднего хода, Правила ЕЭК ООН № 23-00	Сообщение, Kraftfahrt-Bundesamt, Germany	E1 050762 Ext.08 от 16.09.2015 г.
Подголовники сидений, Правила ЕЭК ООН № 25-04	Сообщение, RDW, The Netherlands	E4-17RA-080103 Ext.09 от 25.11.2010 г. E4-17RA-080367 Ext.03 от 11.09.2015 г. E4-17RA-080487 Ext.03 от 11.09.2015 г.
Травмобезопасность наружных выступов, Правила ЕЭК ООН № 26-03	— " —	E4-26R-030220 Ext.08 от 11.09.2015 г. E4-26R-030247 Ext.04 от 20.08.2015 г. E4-26R-030268 Ext.04 от 10.12.2015 г.
Оснащение звуковыми сигнальными приборами, Правила ЕЭК ООН № 28-00	Сообщение, Kraftfahrt-Bundesamt, Germany	E1 000635 Ext.04 от 16.11.2015 г.



## Приложение № 2

1	2	3
<p>Оснащение шинами, Правила ЕЭК ООН № 30-02*</p>	<p>Сообщение, Ministère des transports, Luxembourg</p> <p>Сообщение, RDW, The Netherlands</p> <p>Сообщение, Ministere de l'Energie, du Developpement durable et de la Mer, France</p> <p>Сообщение, Minister Infrastruktury (Minister of Infrastructure), Poland</p> <p>Сообщение, Ministero Delle Infrastrutture e Dei Transporti, Italy</p>	<p>E13*30R00*30R02*9540*00 от 13.11.2004 г. E13*30R00*30R02*11091*00 от 27.02.2008 г. E13*30R00*30R02*11092*00 от 13.02.2008 г. E13*30R00*30R02*9637*00 от 04.09.2004 г. E13*30R00*30R02*10351*00 от 18.05.2006 г. E13*30R00*30R02*16237*00 от 15.11.2012 г. E4*30R02*45292*00 от 06.05.2009 г. E4*30R02*18866*01 от 03.02.2003 г. E4*30R02*51427*01 от 28.06.2012 г. E4*30R02*55657*00 от 29.12.2010 г. E4*30R02*57959*00 от 01.11.2011 г. E4*30R02*58677*00 от 06.09.2011 г. E4*30R02*53063*00 от 20.05.2010 г. E4*30R02*25893*00 от 17.03.2004 г. E4*30R02*34855*00 от 04.04.2007 г. E4*30R02*42554*00 от 30.10.2008 г. E4*30R02*47072*00 от 01.11.2010 г. E4*30R02*60020*00 от 26.01.2012 г. E4*30R02*53953*00 от 03.12.2010 г. E4 025510 от 12.05.1993 г. E4-0228652 от 25.10.2004 г. E4-0210380 от 03.11.1999 г. E2*30R02*04223*00 от 22.11.2004 г. E2*30R02*10203*00 от 26.05.2010 г. E2*30R02*10207*00 от 26.05.2010 г. E2*30R02*2542*00 от 07.03.2002 г. E2*30R02*6545*00 от 12.12.1996 г. E20*30R02*0143*00 от 24.10.2003 г. E3*30R02*57732*00 от 03.02.2009 г.</p>



## Приложение № 2

1	2	3
Оснащение шинами, Правила ЕЭК ООН № 30-02* (продолжение)	Сертификат соответствия, Орган по сертификации продукции Ассоциации Организаций "РОСШИНА", РОСС RU.0001.11HX12, Российская Федерация	TC RU C-JP.HX12.B.00594 с 14.04.2015 г. по 14.04.2016 г.
Пожарная безопасность, Правила ЕЭК ООН № 34-02	Сообщение, Kraftfahrt-Bundesamt, Germany	E1 02 0112 Ext.02 от 18.12.2013 г. E1 02 0122 Ext.01 от 21.03.2013 г. E1 02 0107 Ext.02 от 18.12.2013 г. E1 020169 от 17.03.2014 г.
Расположение педалей управления, Правила ЕЭК ООН № 35-00	Сообщение, RDW, The Netherlands	E4-35R-000114 Ext.02 от 14.02.2014 г.
Задние противотуманные огни, Правила ЕЭК ООН № 38-00	Сообщение, Kraftfahrt-Bundesamt, Germany	E1 050762 Ext.08 от 16.09.2015 г.
Механизмы измерения скорости, Правила ЕЭК ООН № 39-00	— " —	E1 001168 Ext.07 от 17.09.2015 г.
Оснащение безопасными стеклами, Правила ЕЭК ООН № 43-00, 01	— " —	E1 002095 Ext.06 от 11.06.2012 г. E1 012337 Ext.04 от 18.06.2015 г.
Устройства фарочистки, Правила ЕЭК ООН № 45-01	— " —	E1 0166 Ext.32 от 06.02.2015 г.
Оснащение устройствами непрямого обзора, Правила ЕЭК ООН № 46-02, 04	— " —	E1 021049 Ext. 04 от 07.12.2010 г. E1 041304 Ext.03 от 25.08.2015 г. E1 041375 Ext.01 от 24.08.2015 г.
Оснащение устройствами освещения и световой сигнализации, Правила ЕЭК ООН № 48-05	— " —	E1 050762 Ext.08 от 16.09.2015 г.
Внешний шум, Правила ЕЭК ООН № 51-02	— " —	E1 0212017 Ext.04 от 13.11.2015 г. (дв. CJXB, CJXC) E1 0212118 Ext.02 от 10.12.2014 г. (дв. CZCA) E1 0212098 Ext.03 от 19.03.2015 г. (дв. CZDA) E1 0212177 Ext.01 от 10.12.2014 г. (дв. CWVA)
Оснащение сцепными устройствами, Правила ЕЭК ООН № 55-01	— " —	E1 011836 от 03.07.2012 г. E1 01 2354 Ext.03 от 24.04.2014 г.
Оснащение шинами временного использования, Правила ЕЭК ООН № 64-02	— " —	E1 020126 Ext.06 от 02.12.2015 г.



## Приложение № 2

1	2	3
Системы мониторинга давления воздуха в шинах, Правила ЕЭК ООН № 64-02	Сообщение, Kraftfahrt-Bundesamt, Germany	E1 020088 Ext.04 от 16.03.2015 г.
Рулевое управление, Правила ЕЭК ООН № 79-01	— " —	E1 79R-01 0749 Ext. 08 от 22.01.2015 г.
Выбросы, Правила ЕЭК ООН № 83-06 (экологический класс 5)	— " —  Сертификат соответствия, Орган по сертификации Фонда содействия защите прав потребителей "Центр сертификации", РОСС RU.0001.14MT27, Российская Федерация	E1 065909-J от 21.05.2014 г. (дв. CZCA) E1 065914-J Ext.02 от 08.12.2014 г. E1 065915-J от 28.05.2014 г. E1 065916-J от 28.05.2014 г. (дв. CWVA) E1 065883-J Ext.01 от 02.07.2015 г. (дв. CJXB, CJXC) C-DE.MT27.B.04952 с 26.11.2013 г. по 25.11.2017 г. (дв. CJXC, CJXB) C-DE.MT27.B.05694 с 24.12.2014 г. по 23.12.2018 г. (дв. CZDA)
Максимальная мощность, Правила ЕЭК ООН № 85-00	Сообщение, Kraftfahrt-Bundesamt, Germany	E1 003430 Ext.02 от 15.09.2015 г. (дв. CZCA) E1 003420 Ext.01 от 05.11.2014 г. (дв. CZDA) E1 003448 от 28.05.2014 г. (дв. CWVA) E1 003544 от 22.01.2015 г. (дв. CJXB, CJXC)
Дневные ходовые огни, Правила ЕЭК ООН № 87-00	— " —	E1 050762 Ext.08 от 16.09.2015 г.
Защита водителя и пассажиров при фронтальном столкновении, Правила ЕЭК ООН № 94-01,02	Сообщение, RDW, The Netherlands	E4-94R-010047 Ext.14 от 16.12.2010 г. E4-94R-020207 Ext.06 от 24.03.2015 г.
Защита водителя и пассажиров при боковом столкновении, Правила ЕЭК ООН № 95-02, 03	— " —	E4-95R-020044 Ext.16 от 16.12.2010 г. E4-95R-030188 Ext.04 от 04.04.2014 г.
Фары ближнего и дальнего света, Правила ЕЭК ООН № 98-01	Сообщение, Kraftfahrt-Bundesamt, Germany	E1 050762 Ext.08 от 16.09.2015 г.
Фары ближнего и дальнего света, Правила ЕЭК ООН № 112-01	— " —	— " —
Защита транспортного средства от несанкционированного использования, Правила ЕЭК ООН № 116-00	Сообщение, RDW, The Netherlands	E4-116RLAI-000052 Ext.02 от 30.11.2010 г. E4-116RLAI-000178 Ext.06 от 06.08.2015 г.



## Приложение № 2

1	2	3
Уровень шума от качения шин, Правила ЕЭК ООН № 117-02, стадия 1, 2*	Сообщение, RDW, The Netherlands  Сообщение, Ministere de l'Energie, du Developpement durable et de la Mer, France Сертификат соответствия, Орган по сертификации продукции Ассоциации Организаций "РОСШИНА", РОСС RU.0001.11HX12, Российская Федерация	E4-117R-010990 SW Ext.06 от 18.06.2012 г. E4-117R-011000 SW Ext.01 от 17.04.2011 г. E4-117R-012165 SW от 02.03.2011 г. E4-117R-011004 SW Ext.02 от 16.11.2010 г. E4-117R-010987 SW Ext.12 от 20.05.2010 г. E4-117R-023298 S2WR2 Ext.02 от 01.11.2011 г. E4-117R-023299 S2WR2 Ext.03 от 06.09.2011 г. E2 117R-0213510 S2WR2 от 13.02.2013 г.  TC RU C-JP.HX12.B.00594 с 14.04.2015 г. по 14.04.2016 г.
Сцепление шин на мокром покрытии, Правила ЕЭК ООН № 117-02*	Сообщение, RDW, The Netherlands  Сообщение, Ministere de l'Energie, du Developpement durable et de la Mer, France Сертификат соответствия, Орган по сертификации продукции Ассоциации Организаций "РОСШИНА", РОСС RU.0001.11HX12, Российская Федерация	E4-117R-010990 SW Ext.06 от 18.06.2012 г. E4-117R-011000 SW Ext.01 от 17.04.2011 г. E4-117R-012165 SW от 02.03.2011 г. E4-117R-011001 SW Ext.02 от 16.11.2010 г. E4-117R-010987 SW Ext.12 от 20.05.2010 г. E4-117R-023298 S2WR2 Ext.02 от 01.11.2011 г. E4-117R-023299 S2WR2 Ext.03 от 06.09.2011 г. E2 117R-0213510 S2WR2 от 13.02.2013 г.  TC RU C-JP.HX12.B.00594 с 14.04.2015 г. по 14.04.2016 г.
Угловые фонари, Правила ЕЭК ООН № 119-00, 01	Сообщение, Kraftfahrt-Bundesamt, Germany	E1 050762 Ext.08 от 16.09.2015 г.
Органы управления транспортных средств — идентификация, Правила ЕЭК ООН № 121-00	— " —	E1 000353 Ext.02 от 16.12.2013 г.

## Приложение № 2

1	2	3
Системы отопления, Правила ЕЭК ООН № 122-00	Сообщение, Kraftfahrt-Bundesamt, Germany	E1 000390 Ext.02 от 18.03.2014 г. E1 000442 Ext.01 от 13.08.2015 г.
Адаптивные системы переднего освещения, Правила ЕЭК ООН № 123-01	— " —	E1 050762 Ext.08 от 16.09.2015 г.
Передняя обзорность, Правила ЕЭК ООН № 125-00, 01	— " —	E1 000323 Ext.01 от 04.03.2013 г. E1 010369 от 18.12.2013 г.
Внутренний шум, пункт 2 приложения № 3 к ТР ТС 018/2011	Сертификат соответствия, Орган по сертификации Фонда содействия защите прав потребителей "Центр сертификации", РОСС RU.0001.11MT27, Российская Федерация	C-DE.MT27.B.05688 с 24.12.2014 г. по 23.12.2018 г.
Содержание вредных (загрязняющих) веществ в воздухе обитаемого помеще- ния транспортного средства, пункт 3 приложения № 3 к ТР ТС 018/2011	— " —	C-DE.MT27.B.05689 с 24.12.2014 г. по 23.12.2018 г.
Вентиляция, отопление и кондиционирование, пункт 6 приложения № 3 к ТР ТС 018/2011	— " —	C-DE.MT27.B.05691 с 24.12.2014 г. по 23.12.2018 г.
Системы очистки ветрового стекла от обледенения и запотевания, пункт 7 приложения № 3 к ТР ТС 018/2011	— " —	C-DE.MT27.B.05692 с 24.12.2014 г. по 23.12.2018 г.
Стеклоочистители и стеклоомыватели, пункт 8 приложения № 3 к ТР ТС 018/2011	— " —	C-DE.MT27.B.05693 с 24.12.2014 г. по 23.12.2018 г.
Весовые ограничения, действующие в отношении транспортных средств, пункт 14 приложения № 3 к ТР ТС 018/2011	— " —	TC RU C-DE.MT27.B.00745 с 01.02.2016 г. по 31.01.2020 г.



## Приложение № 2

1	2	3
Маркировка и возможность идентификации, приложение № 7 к ТР ТС 018/2011	Декларация о соответствии, Общество с ограниченной ответственностью "ФОЛЬКСВАГЕН Груп Рус", Российская Федерация	Д-DE.MT27.V.00400 с 25.12.2014 г. по 24.12.2018 г.

\* Допускается установка шин, соответствующих критериям размерности, минимально допустимого индекса нагрузки, минимальной скоростной категории и имеющих отличные от указанных подтверждающие соответствие документы, при наличии на шинах маркировки по Правилам ЕЭК ООН № 30 или 54, а также по Правилам ЕЭК ООН № 117 при условии предоставления в орган по сертификации информации об указанной маркировке.

Руководитель органа по сертификации



подпись

Б.В. Кисуленко

инициалы, фамилия



к одобрению типа транспортного средства № TC RU E-DE.MT02.00213.П1

## ОПИСАНИЕ МАРКИРОВКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

1. Место расположения и форма единого знака обращения на рынке государств - членов Таможенного союза:

На табличке изготовителя или рядом с ней.

Единый знак обращения на рынке государств - членов Таможенного союза наносится в соответствии с Решением Комиссии Таможенного союза от 15 июля 2011 г. № 711.

2. Место расположения таблички изготовителя:

На левой средней стойке кузова.

3. Место расположения идентификационного номера:

3.1. На табличке изготовителя.

3.2. В подкапотном пространстве, на лонжероне над правым колесом.

3.3. Дополнительно VIN может наноситься под ветровым стеклом, в левом нижнем углу.

4. Структура и содержание идентификационного номера (номеров) транспортных средств:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
W	V	W	Z	Z	Z	A	U	?	?	?	?	?	?	?	?	?

поз. 1 - 3: Международный идентификационный код изготовителя (WMI):  
WVW – Volkswagen AG, Германия.

поз. 4 - 6: Постоянная часть идентификационного номера: ZZZ.

поз. 7 - 8: Обозначение типа транспортного средства: AU – AU, AUV.

поз. 9: Постоянная часть идентификационного номера Z или контрольная позиция – число от 0 до 9.

поз. 10: Модельный год согласно Таблице 1 приложения № 7 к техническому регламенту Таможенного союза "О безопасности колесных транспортных средств".

поз. 11: Код сборочного завода:

W – Volkswagen AG, Wolfsburg, Германия;

V – Audi Brussels S.A./N.V., Brussel, Бельгия;

P – Volkswagen Sachsen GmbH, Zwickau, Германия;

U – Volkswagen of South Africa (Pty) Ltd., Uitenhage, Южно-Африканская Республика;

D – Volkswagen Slovakia, a.s., Bratislava, Словакия;

M – Volkswagen de Mexico S.A. de C.V., Puebla, Мексика;

K – Volkswagen Osnabruck GmbH, Osnabrück, Германия.

поз. 12 - 17: Производственный номер транспортного средства.

Руководитель органа по сертификации



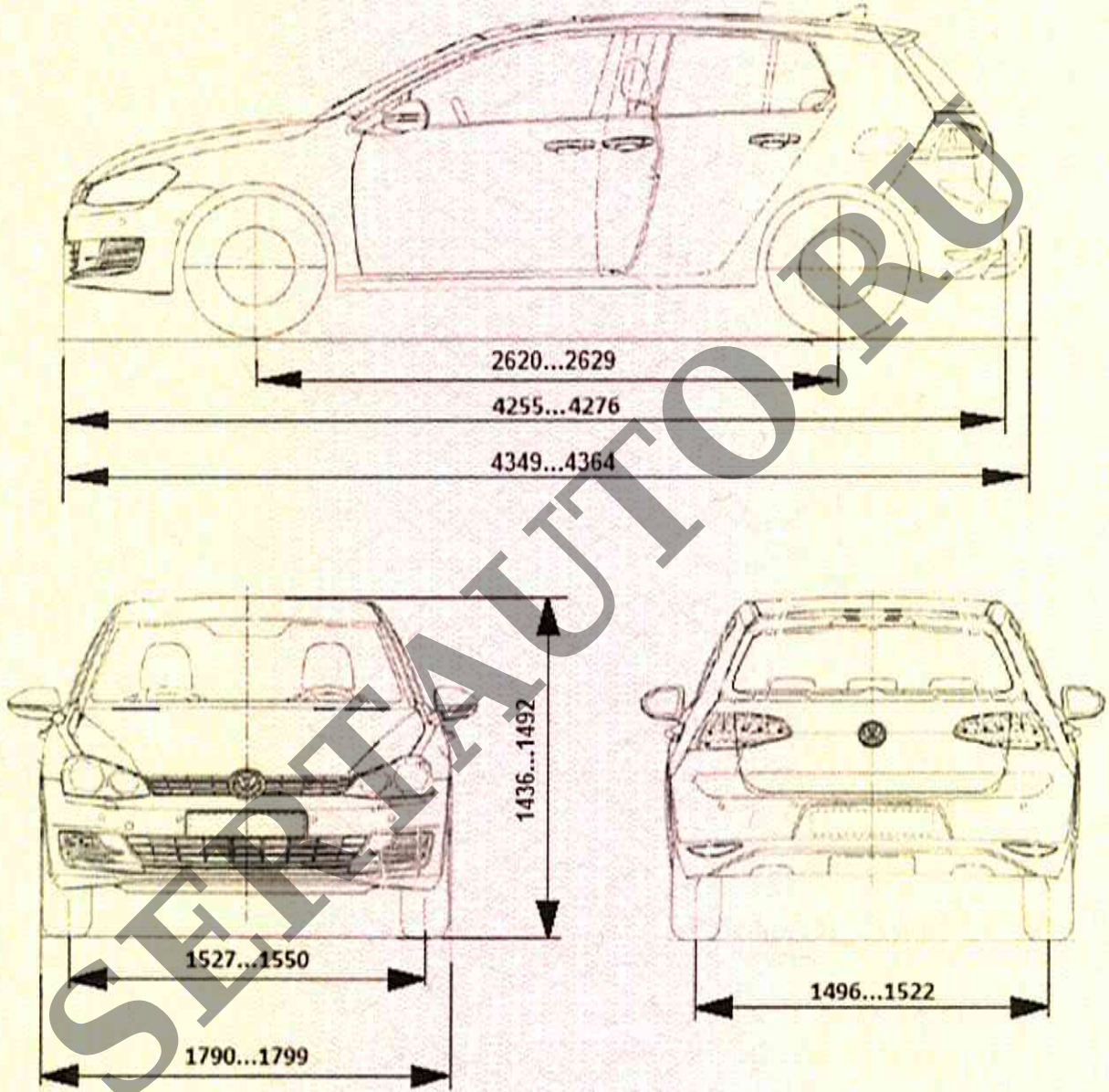
подпись

Б.В. Киселенко  
инициалы, фамилия



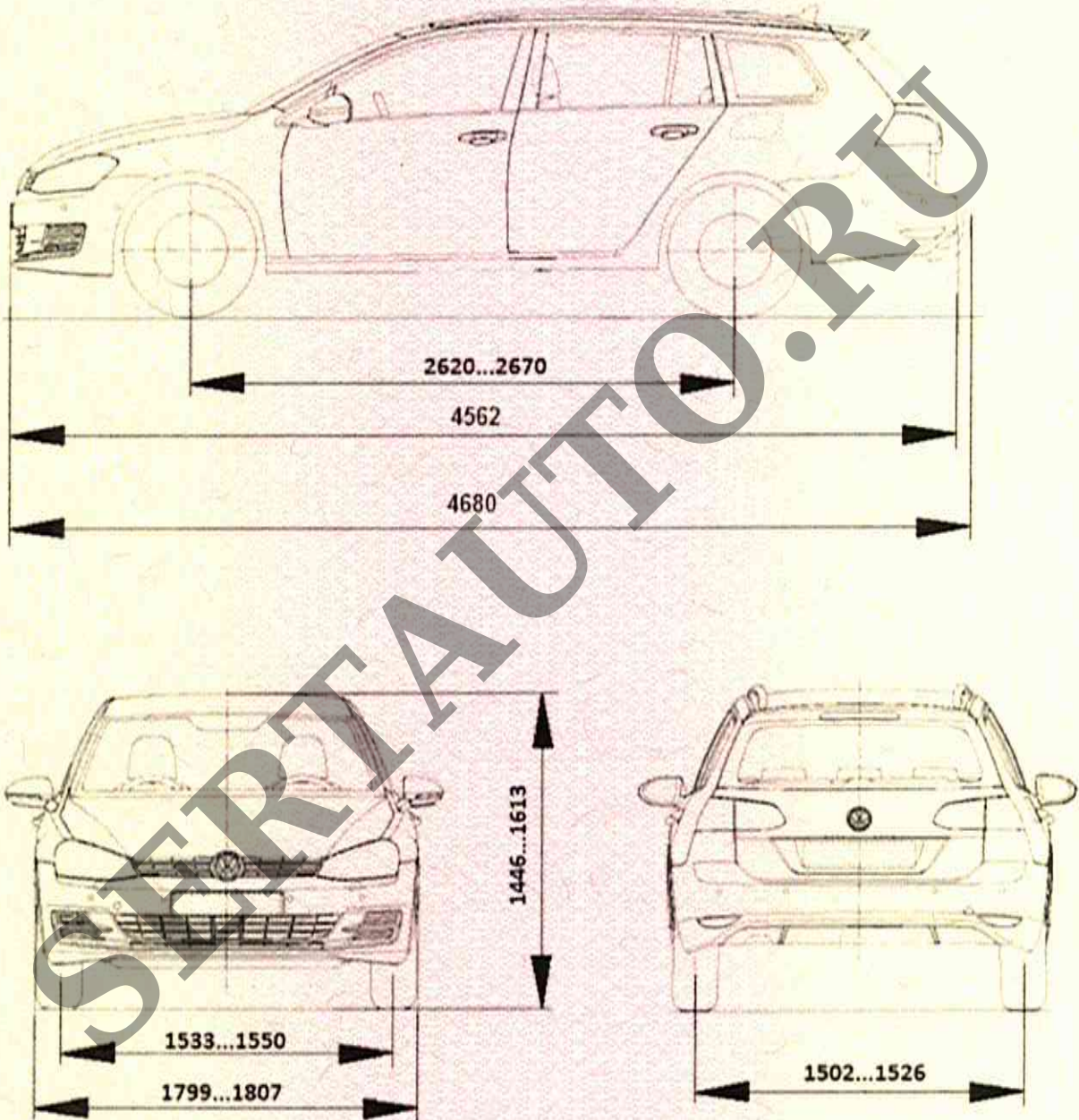
к одобрению типа транспортного средства № TC RU E-DE.MT02.00213.П1

**ОБЩИЙ ВИД ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА**  
марка VOLKSWAGEN, тип AU, коммерческое наименование Golf, Golf GTI, Golf R



Приложение № 4

**ОБЩИЙ ВИД ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА**  
марка VOLKSWAGEN, тип AUV, коммерческое наименование Golf Variant



Приложение № 4

ОБЩИЙ ВИД ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА  
марка VOLKSWAGEN, тип AUV, коммерческое наименование Golf Sportsvan

